KOIZUMI

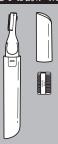


フェィス&マユシェーバー KLC-0770

取扱説明書

ご使用の前に必ずお読みください。





このたびはコイズミ フェィス&マユシェーバーをお買い上げいただき、まことにありがとうございます。正しくご使用いただくために、ご使用前に必ず、この取扱説明書をお読みください。なお、この取扱説明書には保証書が付いています。お読みになった後は、大切に保管してください。

小泉成器株式会社

安全上のご注意

- *ご使用の前に、この「安全上のご注意」をよくお読みの上、正 しくお使いください。
- *ここに示した注意事項は、製品を安全に正しくお使いいただき、お使いになる方や他の人々への危害や損害を未然に防止するためのものです。また注意事項は、危害や損害の大きさと切迫の程度を明示するために、誤った取り扱いをすると生じることが想定される内容を「警告」「注意」の2つに区分しています。いずれも安全に関する重要な内容ですので、必ず守ってください。

▲ 警告

と 誤った取り扱いをしたときに、死亡または重傷 を負う可能性があるもの

⚠ 注意

誤った取り扱いをしたときに、使用者が傷害を 負ったり、物的損害の可能性があるもの

絵表示例と絵表示の意味



○ 記号は、禁止の行為であることを告げるものです。 図の中や近傍に具体的な禁止内容(左図の場合は分解 禁止)が描かれています。



● 配号は、行為を強制したり指示したりする内容を 告げるものです。図の中に具体的な指示内容(左図の 場合は電源ブラグをコンセントから抜いてください) が描かれています。

※お読みになった後は、お使いになる方がいつでも見られる 場所に必ず保管してください。

▲ 警告



改造はしない。修理技術者以外の人は、分解したり修理 をしない。

故障・けがの原因となります。修理はお買い上げの販売店または小 泉成器株式会社「お客様相談窓口」にご相談ください。



子供だけで使用させたり、乳幼児の手の届く場所で使用しない。

けがをする恐れがあります。

梱包材を子供の手の届く場所に置かない。

口や鼻をふさいだり、口に入れるなどして窒息する恐れがあります。

▲ 注意

で使用の前に必ず刃部・マユコームの状態 (変形・破損・取り付け状態など)を確認する。

肌を傷付ける原因となります。

初めてフェィス&マユシェーバーを使用する際は、軽く試し剃りをする。

肌荒れなどトラブルの原因となります。



肌にトラブルが生じた場合は使用を中止する。 肌を傷付ける恐れがあります。

肌のトラブルはストレスや体質や内臓疾患、または化粧品なども原因 として考えられますので、専門医にご相談ください。

で使用のたびに、お手入れをする。 肌のトラブルの原因となります。

本体・刃部のお手入れや刃部・マユコームを着脱するときは、必ず雷源を切る。

けがの原因となります。

▲ 注意

周囲に人がいるときは不意の動作に注意して使用する。 事故・けがの恐れがあります。

顔・えりあし・マユ毛のお手入れ以外の使用、乳幼児・ ペットへの使用は避ける。

事故・トラブルにつながる恐れがあります。

乾雷池の取り扱いに関して、以下のことを守る。

- アルカリ乾雷池(単4形)以外は使用しない。 ※充雷池では正常に動作しないことがあります。
- 乾電池に表示してある注意内容を必ず守る。 乾電池は⊕⊖極を確かめ、正しく入れる。
- 使い切った乾電池は、すぐ取り出し、分別廃棄する。
- 長時間使用しないときは、乾雷池を取り出しておく。
- 使用推奨期限内の乾雷池を使用する。
- 火の中に捨てない。

乾電池の発熱・破裂・破損・液漏れによるけがや周囲汚損の原因と なります.

部分で指をはさまないよう注意する。 けがをする恐れがあります。



フェイストリマーとマユトリマーが同時に動くため、反対 側の刃の動作に十分注意して使用する。

肌を傷付けたり、まつ毛や前髪などを切る恐れがあります。

次のような方は使用しない。

- アレルギー体質で皮膚の敏感な方
- 過度の日焼け・吹出物・かぶれなど肌にトラブルのある方
- 化学繊維でかぶれた経験のある方
- カミソリまけした経験のある方

肌を傷付ける原因となります。



A 注意

傷・湿疹・ほくろ・あざ・いぼ・吹出物がある部位に は使用しない。

肌を傷付ける原因となります。

業務用として使用しない。また、不特定多数の人が使用 する場所に置かない。

連続過負荷による故障の恐れがあります。

落としたり、ぶつけたりしない。

故障の原因となります。

家族や他人と共用しない。

感染・炎症の原因となります。

通電したまま放置しない。

事故・トラブルの原因となります。

お手入れをするときは、ベンジン、シンナー、アルコール、灯油などの溶剤や薬品類、磨粉などは使用しない。
ひび割れ、引火の窓ががあります。

刃は強く押さえたり、硬い物に当てない。 破損して肌を傷付ける原因となります。

刃を肌に強く押し付けない。

肌を傷付ける原因となります。

皮膚のたるんだ部位には使用しない。

肌を傷付ける原因となります。

刃 (マユトリマー・フェイストリマー) で同じところを何 度もこすったり、たたくような使いかたをしない。 肌を傷付ける原因となります。

▲ 注意

刃部・マユコームが破損した場合は使用しない。 肌を傷付ける原因となります。



刃の駆動部に触れない。 けがの原因となります。



本体に水をかけたり、水につけたりしない。またぬれた 手で使用したり、水洗い掃除を絶対にしない。



浴室や湿気の多い場所で保管しない。 故障の原因となります。

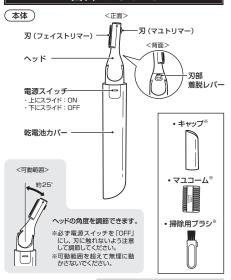
ショート・故障の原因となります。

仕様

電 源 DC1.5V 単4形アルカリ乾電池×1本(別先)
寸 法 約19 (W)×16 (D)×154 (H) mm (キャップ装備時)
質 量 約25g (キャップ装備・&電池含まず)
使 用 時 間 連続約120分 (1回約5分間使用の場合、約24回)
付 属 品 マユコーム、キャップ、掃除用ブラシ

※本機の仕様および外観については、改良のため予告なく変更することがあります。

各部のなまえ



名称の横に※が付いているものは付属品です。

乾電池の入れかた

●必ず電源スイッチを「OFF」 にしてから行ってください。



キャップ **2** 乾電池カバーを 矢印の方向に引きはずします。



| ① 注

引きはずす際、刃に触れないように注意する。 けがをする恐れがあります。

3 乾電池の⊕⊖の向きを確認し、 乾電池ケースに入れます。



4 乾電池カバーと本体の形状を 合わせ、乾電池カバーを差し 込みます。



乾電池の入れかた

電池寿命について

- ・単4形アルカリ乾電池1本で1回約5分間使用の場合、約24回 使用できます。 (お手入れ状態や周囲温度など使用条件によって異なります。)
- ・毛を剃りにくくなったときは、新しい単4形アルカリ乾電池(1本)と交換してください。

▲ 乾電池の取り扱いに関する注意

以下のことを守ってください。 乾電池の発熱・破裂・破損・液漏れによるけがや周囲汚損の原因となります。

- アルカリ乾電池 (単4形) 以外は使用しない。※充電池では正常に動作しないことがあります。
- 乾電池に表示してある注意内容を必ず守る。
- 乾雷池は⊕⊖極を確かめ、正しく入れる。
- 使い切った乾電池は、すぐ取り出し、分別廃棄する。
- 長時間使用しないときは、乾電池を取り出しておく。
- 使用推奨期限内の乾電池を使用する。
- 火の中に捨てない。

【アフターサービスについて】

1 保証書

● この取扱説明書には保証書が付いています。 保証書はお買い上げの販売店で「販売店名・お買い上 げ日」などの記入をご確認の上、内容をよくお読みの 後、大切に保管してください。保証期間はお買い上げ日 より1 任間です。

2 修理を依頼されるとき

- 保証期間中は 商品に保証書を添えてお買い上げの販売店にご持参ください。保証の記載内容により無料修理いたします。
- 保証期間が過ぎているときは お買い上げの販売店にご相談ください。修理により使 用できる場合は、お客様のご要望により有料で修理い たします。

3 補修用性能部品の保有期間

● フェィス&マユシェーバーの補修用性能部品の保有期間 は製造打切後5年です。補修用性能部品とは商品の機 能を維持するために必要な部品です。

4 アフターサービスについてご不明の場合

● アフターサービスについてご不明の場合には、お買い 上げの販売店か、小泉成器株式会社「お客様相談窓口」 にお問い合わせください。

【保証・無料修理規定】

- 取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書に従った正常な使用状態で 保証期間内に故障した場合、「無料修理」到します。
- 2.保証期間内に故障して無料修理をお受けになる場合には、**商品と本**
- 書をご持参ご提示の上、お買い上げの販売店にご依頼ください。 3. ご転居、ご難答品等で本保証書に記入してあるお買い上げの販売店
- 3. ご転信、ご酬替品等で本保証書に記入してあるお買い上げの販売店に修理がご依頼できない場合には、取扱説明書の小泉成器株式会社「お客様相談窓口」へご相談ください。
- 4. 保証期間内でも次の場合には有料修理になります。
 - (イ)使用上の誤りおよび不当な修理や改造による故障および損傷。
 - (ロ)お買い上げ後の落下等による故障および損傷。
 - (ハ) 火災、地震、落雷、水害、その他の天災地変、異常電圧による故障 および損傷。
 - (二) 一般家庭用以外(例えば業務用の長時間使用、車輌、船舶への搭載)に使用された場合の故障および損傷。
 - (ホ) 本書のご提示がない場合。
 - (へ)本書にお買い上げ年月日、お客様名、販売店名の記入のない場合、あるいは字句を書き換えた場合。
 - (ト) 譲渡、転売、リサイクル店(中古品)、中古販売店、オークション 等により入手された場合。
- 5.保証期間内でも商品を修理窓口へ送付された場合の送料はお客様の 負担となります。
- 6.本書は日本国内においてのみ有効です。日本国外からの修理依頼や 補修用部品・消耗部品の発送依頼には対応しておりません。
 - Effective only in Japan. We do not offer repair service or dispatch maintenance parts or consumables internationally.
- 本書は再発行致しませんので、紛失しないよう大切に保管してください。

修理メモ

- ※この保証書は、本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理を お約束するものです。従ってこの保証書によって保証書を発行している者(保証責任者)およびそれ以外の事業者に対するお客様の法律 上の権利を制限するものではありません。保証期間経過後の修理等に ついてご不明の場合は、お買い上げの販売店、または取扱説明書の小 泉成器株式会社「お客様相談室口」にお問い合わせてださい。
- ※保証期間経過後の修理について詳しくは取扱説明書の「アフターサービスについて」をご覧ください。

フェイス&マユシェーバー

保証書「持込修理」

本書は、本書記載内容(裏面記載)で無料修理を行うことをお約束 するものです。

お買い上げの日から下記期間中故障が発生した場合は、本書をご提示の上、お買い上げの販売店に修理をご依頼ください。

型番		KLC-0770		
お買い上げ年月日		年	月	B
無料修理保証期間		対象部分	期間(お買い	ハ上げ日より)
		本 体	1	年
お客様	お名前			様
	ご住所	見す	<u> </u>	
販売店	店名·住所·電話 販売店			

★販売店の皆様へのお願い

必ず全項目をご記入、ご捺印の上、お客様にお渡しください。

小泉成器株式会社

本社 〒541-0051 大阪市中央区備後町3丁目3番7号 TEL.06(6268)1423

お客様の個人情報のお取り扱いについて

お受けしましたお客様の個人情報は当社個人情報保護方針に基づき適切に管理い たします。また、お客様の同意がない限り、業務委託をする場合および法令に基 づき必要と判断される場合を除き、第三者への開示は行いません。

(利用目的)

お受けしました個人情報は、商品・サービスに関わるご相談・お問い合わせおよ び修理対応のみを目的として使用させていただきます。

なお、この目的のために小泉成器株式会社および関係会社で上記個人情報を利用 することがあります。

〈業務委託の場合〉

上記目的の範囲内で対応業務を委託する場合、委託先に対しては当社と同等の個 人情報保護を実施させるとともに適切な管理・監督をいたします。

お客様相談窓口

製品のお問い合わせ、修理に関するご相談、 部品の購入に関するご相談は



ナビダイヤル (全国共通番号) **0570 (07) 5555**

※ナビダイヤルが ご利用いただけない場合 TEL. 03 (3570) 6730

受付時間:平日9:00~17:00 (土・日・祝日・夏期休暇・年末年始を除く)

小泉成器株式会社

〒541-0051 大阪市中央区備後町3丁月3番7号

2025年8月現在(所在地、電話番号などについては変更がある場合がありますので、 その節はご容赦願います。)

●初めて使用する場合は、軽くなでるように試し剃りをしてください。

△ 注意

ウブ毛のお手入れをする

1 電源スイッチを「ON」にします。

電源スイッチを「ON」にすると、フェイストリマーとマコトリマーが同時に動きます。反対側の刃で肌を傷付けたり、まつ毛や前髪などを切らないように十分ご注意ください。



2 刃 (フェイストリマー) をねかせて肌に 沿うように軽く当て、ウブ毛の流れに 逆らうようにゆっくりと動かします。



刃を肌に強く押し付けない。 肌を傷付ける原因となります。



の動刃を下にすると深剃りが できます。

> 手でおさえて顔を動かして 肌を伸ばしたり、剃る向きに 合わせて持ちかたを変える と剃りやすくなります。



可動刃

使用後 ■ ①電源スイッチを「OFF」にします。 ②お手入れします。(P. 17 ~ P. 18参照)

マユの長さをそろえる

- 1 仕上がり長さを決めて、マユコームを差し込みます。
 - 仕上がり長さは [LONG (長め)] または [SHORT (短め)] に 設定できます。
 - ※初めてマユコームを使用するときは、仕上がり長さを [LONG] に 合わせ、様子を見ながら [SHORT] に合わせて使用してください。
 - 刃(マユトリマー)に仕上げたい長さのコームが合うように差し込んでください。

[LONG] に設定する場合

LONGの表示を 刃(マユトリマー)側に合わせて 差し込む



SHORTの表示を 刃(マユトリマー)側に合わせて 差し込む





マユコームは差し込み方向があります。 差込口(穴が大きい方)を差し込んでください。





し込めません 🖌

ク 電源スイッチを「ON」にします。

電源スイッチを「ON」にすると、フェイストリマーとマユトリマーが同時に動きま。反対側の刃で肌を傷付けたり、まつ毛や前髪などを切らないように十分ご注意ください。



3 刃 (マユトリマー)側のコームを 肌に密着させて、マユ尻からマユ 頭に向けてゆっくり動かします。 仕上げたい長さになるまでくり返 します。



使用後

①電源スイッチを「OFF」にします。②お手入れします。(P. 17 ~ P. 18参照)

マユの形を整える

■ 電源スイッチを「ON」にします。

電源スイッチを「ON」にすると、フェイストリマーとマユトリマーが同時に動きます。反対側の刃で肌を傷付けたり、まつ毛や前髪などを切らないように十分ご注意ください。



2 刃 (マユトリマー) をねかせて肌に軽く当て、矢印の方向にゆっくり動かします。

マユの上はマユの手 前2~3mm上まで 剃ります。 マユの下はまぶたを 手で押さえて肌を伸 ばしながら剃ります。 眉間(みけん)は角度を変えながら剃ります。









マユの形を描いてからお手入れすると、形が整いやすくなります。

使田後

①電源スイッチを「OFF」にします。 ②お手入れします。(P. 17 ~ P. 18参照)

お手入れと保管のしかた

●必ず電源スイッチを「OFF」 にしてから行ってください。

お手入れ

↑ 注意

●水洗い掃除をしない。

ショート・故障の原因となりますので、絶対におやめください。

■ベンジン、シンナー、アルコール、灯油などの溶剤や薬品類、 磨粉などは使用しない。

ひび割れ・引火の恐れがあります。

本体

本体の汚れは、乾いた布で拭き取ってください。 刃の取付部に毛クズが付いているときは、付属の掃除用ブラシで 取り除いてください。

刃部の取りはずしかたは P. 18を参照してください。



刃部・マユコーム

- ※ご使用のたびにお手入れされることをおすすめします。
- ①刃部を本体から取りはずします。(P. 18参照) ※刃部の分解はできません。
- ②付属の掃除用ブラシで毛クズを 取り除きます。



③刃部を本体に確実に取り付けます。(P. 18参照)

お手入れと保管のしかた

刃部の着脱のしかた

取りはずしかた

①刃部着脱レバーを矢印の 方向にスライドさせて ロックを解除します。



取り付けかた

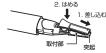
①刃部着脱レバーが矢印の方向に スライドされていることを確認 します。



②先端の突起に刃部の溝を差し込 み、取付部にはめます。

②刃部を傾けて取りはずし ます。





③刃部着脱レバーを矢印の方向に スライドさせてロックします。

△ 注意

着脱の際、電源スイッチ や刃に触れないように注 意する。 けがをする恐れがあります。



※保管

- 必ずキャップを取り付けて保管してください。
- お子様の手の届かない場所に保管してください。
- 浴室など、湿気の多い場所や、直射日光の当たる場所 は避けてください。

故障かな?と思ったら

●修理を依頼される前に以下の点をお調べください。

